OMRON
YASKAWA

NOVÝ MĚNIČ V1000

10 x 100 = 1

Navržen pro:

» 10 letou životnost

» 100% splnění požadavků

» četnost poruch 1 z 10 000

realizing

Kvalita má novou definici

Měnič V1000 je výsledkem mnohaletých zkušeností výrobce s vedoucím postavením na evropském trhu a představuje revoluci v konstrukci měničů. Kompaktní vektorový měnič V1000 má všechny funkce a výkonové parametry, které jste zvyklí očekávat od největšího světového výrobce pohonů - měničů. Ale se stejným měničem, jako je V1000, jste se ještě nesetkali.

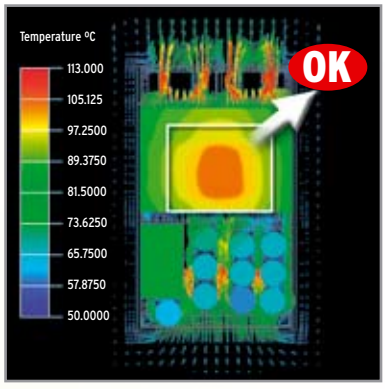
Jeho nové funkce nejenže umožňují překonání výkonu předchozích měničů a další usnadnění instalace a nastavení pro uživatele, nýbrž také znamenají mnohem kompaktnější rozměry. Hlavním rozdílem je však to, že nový výrobek posouvá kvalitu a spolehlivost na novou, ještě vyšší úroveň. Proto bude bez ohledu na to, do jakého provozního prostředí jej chcete umístit, poskytovat stejně vysoký výkon po dobu mnoha let od chvíle, kdy jste jej namontovali a poté jste na něj zapomněli.

Naše posedlost kvalitou

Naše posedlost kvalitou přinesla výsledek v podobě nejspolehlivějších výrobků, jaké jsou dnes v průmyslové sféře dostupné. Přitom však nikdy nepřestaneme pracovat na dalším zvyšování kvality. Tato skutečnost se plně odráží v našem nejnovějším měniči V1000, který vznikl díky zkušenostem získaným v průběhu několika desetiletí působení v oblasti vývoje vysoce kvalitních průmyslových výrobků.

Vlastnosti měniče V1000

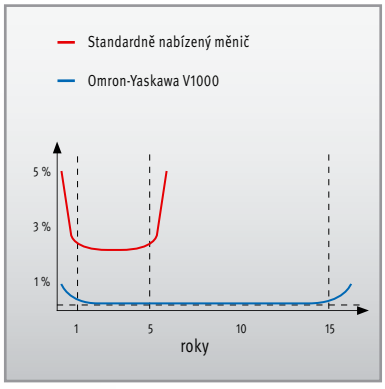
- Výkon až 15 kW
- Nejmenší kompaktní měnič na světovém trhu
- Vestavěný filtr
- Desetiletá provozní životnost
- Řídící deska s pamětí (přihlášena k patentování)
- Rychlejší základní procesorová jednotka
- Vektorové řízení proudu
- Technologie s nízkou hlučností (přihlášena k patentování)
- Řízení asynchronních i synchronních motorů
- Online ladění (přihlášeno k patentování)
- Integrované bezpečnostní funkce



Nový chladič s vyhodnocováním teploty

Pokrok dosažený v oblasti mechanických parametrů

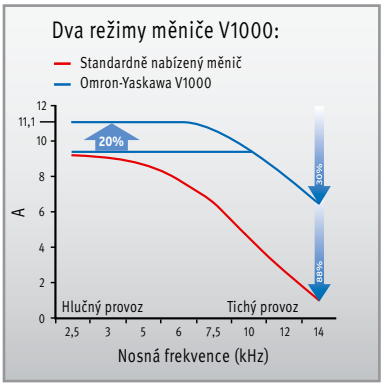
Nová konstrukce modelu V1000 přinesla nejen zmenšení rozměrů až o 40 % v porovnání s předchozími měniči, nýbrž se také podařilo zvýšit odolnost proti vibracím z 25 Hz na 50 Hz (0,6 g), což potvrzují provedené testy, a současně se také významně zlepšil odvod tepla, a to díky novému hybridnímu systému chladičů (přihlášen k patentování).



Poruchovost pohonů

Prověřená spolehlivost

Aby bylo dosaženo dalšího zlepšení kvality, byly zcela přepracovány výrobní linky a instalovány nejvyspělejší dostupné robotizované technologie, čímž byla snížena možnost vzniku lidské chyby. Výsledkem je očekávaná četnost poruch nižší než 0,01 %.



Porovnání konvenčního měniče s modelem V1000

Zaručený výkon

V1000 dokáže díky dvěma režimům zvýšit výstupní proud zhruba o 20 % při snížení nosné frekvence. Standardním nastavením je vysoké zatížení (režim HD: 150 % jmenovitého proudu po dobu 1 min) a zvýšený výstupní proud při normálním zatížení (režim ND: 120 % jmenovitého proudu po dobu 1 min).

Stoprocentní záruka úspory času a prostoru

Snadné odstínění

Montáž vedle sebe šetřící prostor

Pamatujete na dobu, kdy montáž vedle sebe znamenala nutnost ponechání prostorů pro odvětrávání? U modelu V1000 tomu tak není. Hybridní chladicí žebro ze speciální slitiny (přihlášeno k patentování) vám umožňuje namontovat několik jednotek těsně vedle sebe, aniž by docházelo k problémům s přehříváním. Tím lze ušetřit obrovské množství místa v rozvaděči.

Pružné svorky šetří čas

Našli jste si někdy čas, abyste se zamysleli nad tím, kolik času zabere zapojování stovek svorek s dvanácti šroubky u každého měniče? Při práci s měničem V1000 můžete značně zkrátit dobu instalace (a tedy snížit náklady) díky použití pružných svorek.

Odrušovací filtr přinášející úsporu nákladů

Vestavěný odrušovací filtr vám ušetří práci, která by jinak byla nezbytná v souvislosti se speciálními bezpečnostními opatřeními k zajištění elektromagnetického odstínění během instalace. Odrušovací filtr, který je montován ve výrobním závodě jako volitelné příslušenství, dokáže nejen ušetřit náklady na instalaci, nýbrž taktéž snižuje počet položek v kusovnících externích součástí a zjednodušuje tak logistický proces.

Snadnější nastavení

Nastavení měniče a servopohonů Omron je nyní, tedy po vydání nové verze všestranné softwarové sady Omron CX-Drive pro konfiguraci pohonů, snadnější než kdykoli dříve. Mezi nové funkce, které šetří čas, patří automatické rozpoznávání řady a typu pohonu, funkce osciloskopu a prostředky pro současné připojení jediného konfiguračního programu nainstalovaného v osobním počítači k několika pohonům. Všechny parametry jsou během výběru plně popsány, přičemž se mnohé z nich, včetně parametrů souvisejících se smyčkami pro PID regulaci a s provozem se skokovou frekvencí, nastavují za pomoci grafických blokových diagramů. K dispozici je také obsáhlá nápověda a nástroje. Kromě toho, že pomáhá při nastavení pohonu, poskytuje software CX-Drive společnosti Omron také širokou řadu prostředků, stavových indikátorů a alarmů, které usnadňují uvádění do provozu a vyhledávání závad. Vstupy a výstupy pohonů mohou být monitorovány v reálném čase, zatímco funkce osciloskopu umožňuje provádění podrobné analýzy provozu pohonu, aniž by k tomu bylo zapotřebí dodatečné testovací vybavení. Software CX-Drive rozšiřuje možnosti připojení mezi automaty PLC a jednotkami řízení pohybu, dodávanými společností Omron, tím, že podporuje použití sítí a sběrnic DeviceNet, SCU, Mechatrolink a Profibus.

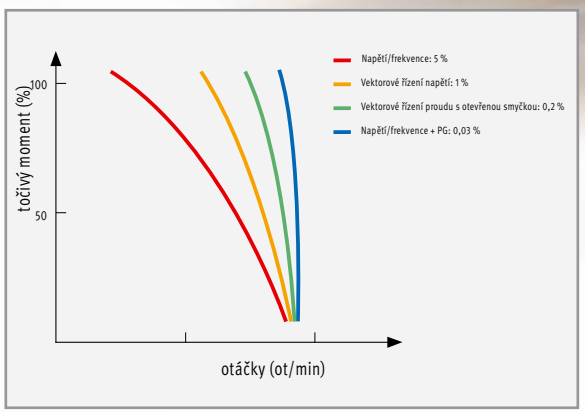
Praktické online ladění

Na rozdíl od předchozích měničů je typ V1000 vybaven inteligentní funkcí „online ladění", která představuje vyšší stupeň „automatického ladění". Tento způsob nepřetržitého ladění zajišťuje, že každá teplotní odchylka, která je dostatečně velká k tomu, aby nepříznivě ovlivnila elektrické parametry řízení otáček motoru, byla regulována ještě předtím, než dojde k jakémukoli kolísání otáček.

Bezpečnostní funkce šetřící čas

Měnič V1000 je vybaven veškerými myslitelnými vnitřními bezpečnostními funkcemi, což umožňuje jeho snadnou integraci do strojních systémů a odstraňuje potřebu obtížného připojování k bezpečnostním řídicím jednotkám. Dvojité bezpečnostní výstupy (odpovídající bezpečnostní kategorii 3 podle normy EN954-1) rychleji odpojí motor již při prvním náznaku problému a současně snižují nároky na externí připojení a stykače.

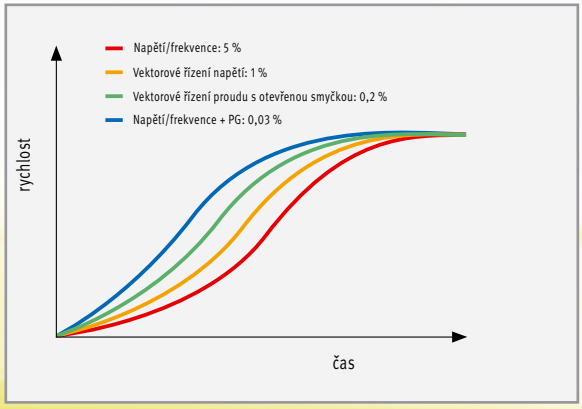
Zvýšený výkon...



Průběhy kolísání otáček

Přesná regulace otáček

Díky vektorovému řízení proudu umožňuje V1000 na rozdíl od předchozích měničů optimální regulaci otáček a současně poskytuje vysoký rozběhový točivý moment. Oproti jiným postupům, například vektorovému řízení napětí, využívá vektorové řízení proudu indukční proudový tok, což je skutečně naměřená veličina namísto odhadnuté hodnoty.



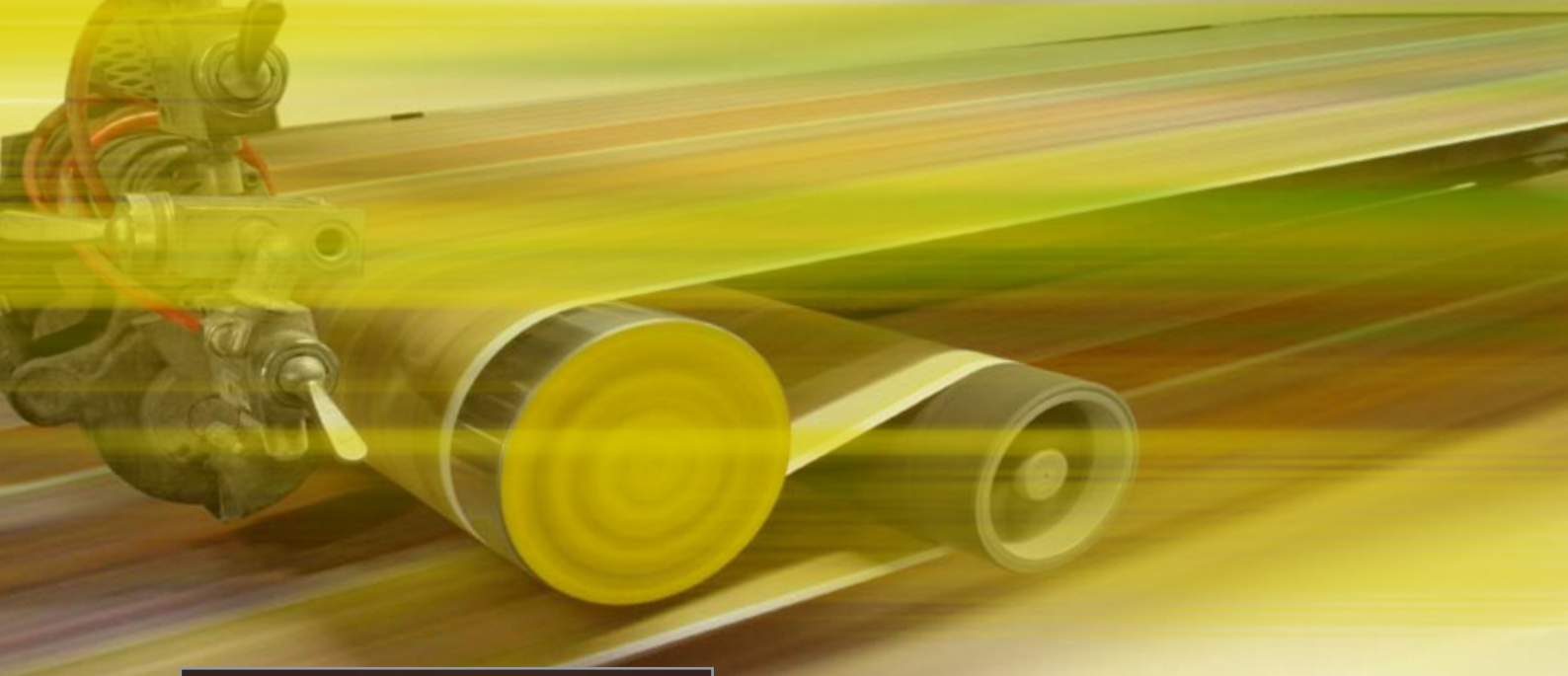
Přesnost odezvy otáček

Rychlý snímací cyklus

Model V1000 využívá koncepci dvojité procesorové jednotky, která je čtyřikrát rychlejší než základní jednotky zabudované v předchozích typech měničů. To znamená, že je používán snímací cyklus, který je rychlejší než kdykoli dříve a který zvyšuje výkon řídící jednotky motoru, zejména pak u aplikací s vektorovým řízením proudu, u kterých má rozhodující význam rychlost.

Tichý provoz

Jednou z funkcí měniče V1000, které potěší Vaše zákazníky, patří funkce potlačení hluku, která snižuje hlučnost motoru při nízkých nosných frekvencích, a integrované bezpečnostní funkce. Díky této funkci jsou pracovníci obsluhující stroje vystaveni menším bezpečnostním rizikům, což má příznivý účinek na celkové pracovní prostředí.



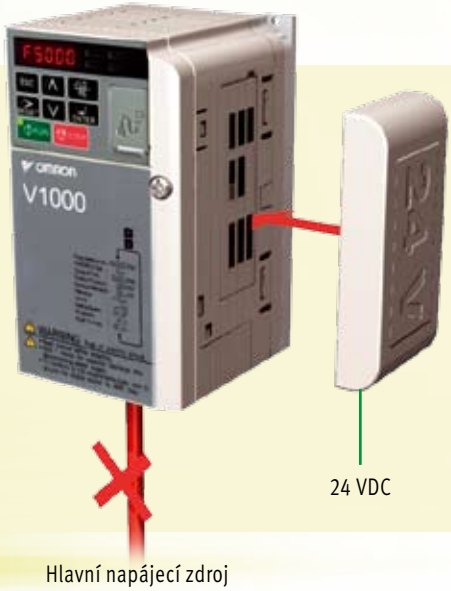
...snadná údržba

Uložení nastavených parametrů

Řídicí parametry lze při práci s měničem V1000 nastavovat pouze jednou. Automaticky se ukládají do řídicí desky s pamětí, což vám umožňuje, abyste na ně po výměně měniče jednoduše zapomněli. Nový měnič se automaticky zaktualizuje za použití aktuálních nastavení.

Minimalizované prostoje

Měnič V1000 je vybaven důmyslnou funkcí preventivní údržby, která vypočítává stavové hodnoty elektronických součástí a informuje vás o potřebě jejich výměny nejen na základě počtu hodin, po které byly v provozu, nýbrž také na základě takových faktorů, jakými jsou namáhání v důsledku zatížení, teplota, počet spouštěcích cyklů, výstupní frekvence, nosná frekvence atd.



V nepřetržitém chodu

Zajištění nepřetržitého datového a komunikačního toku v případě poruchy napájení je u mnoha aplikací kritický požadavek. Měnič V1000 se samozřejmě dodává s napájecím zdrojem 24 VDC, který udržuje základní procesorovou jednotku v činnosti při jakékoli situaci, která může nastat v důsledku výpadku napájení.

VZ

V1000

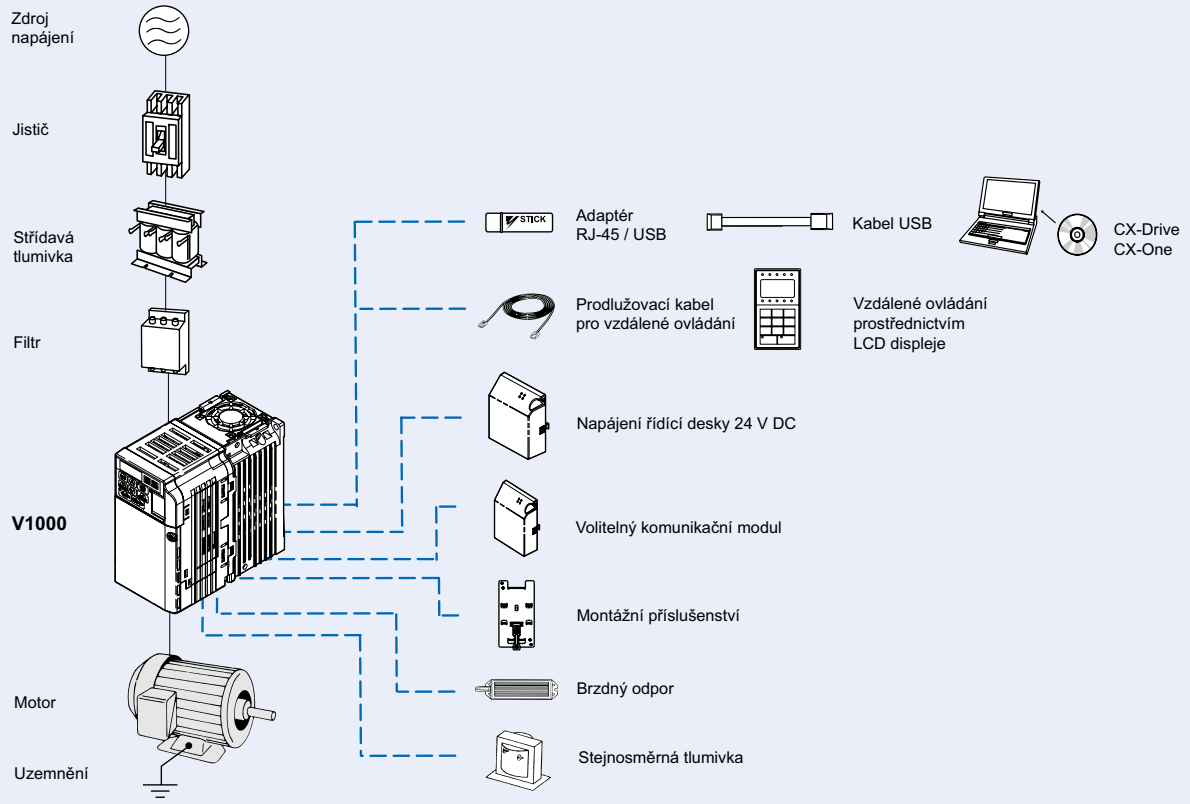
Více výkonu a vyšší kvalita v menším prostoru

- Proudové vektorové řízení,
- Vysoký rozběhový točivý moment (200% / 0,5 Hz),
- Rozsah regulace otáček 1 :100
- Dvojí režim s normálním zatížením 120%/1 min a vysokým zatížením 150%/1 min,
- Řízení synchronních a asynchronních motorů
- Online ladění
- Technologie s nízkou hlučností a nízkou nosnou frekvencí
- Desetiletá životnost
- Vestavěný filtr
- Pružné svorky
- Řídící deska se zálohovanou pamětí
- Možnost napájení řídící desky 24 V DC
- Průmyslové komunikace: Modbus, Profibus, CanOpen, DeviceNet, Lonworks, CompoNet, Ethernet
- Integrovaná bezpečnost (EN954-1 bezp. kategorie 3)
- CE, UL, cUL a TUV

Modely

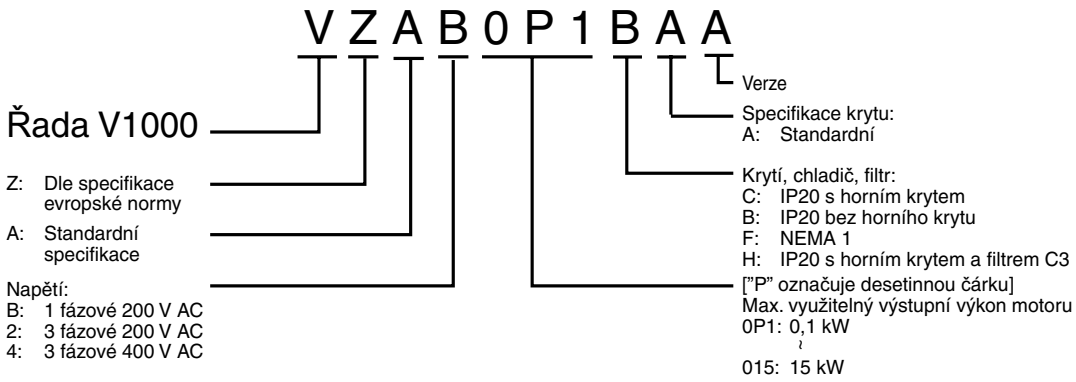
- 200 V 1 fázové 0,1 až 4 kW
- 200 V 3 fázové 0,1 až 15 kW
- 400 V 3 fázové 0,2 až 15 kW

Konfigurace systému



Technické údaje

Typové označení



200 V modely

1 fázové: VZA-□		B0P1	B0P2	B0P4	B0P7	B1P5	B2P2	B4P0	-	-	-	-
3 fázové: VZA-□		20P1	20P2	20P4	20P7	21P5	22P2	24P0	25P5	27P5	2011	2015
Motor kW[1]	Pro nastavení HD (vysoké zatížení)	0,12	0,25	0,4	0,75	1,5	2,2	4,0	5,5	7,5	11	15
	Pro nastavení ND (normální zatížení)	0,18	0,37	0,75	1,1	2,2	3,0	5,5	7,5	11	15	18,5
Výstupní charakteristiky	Výkon měniče kVA	0,3	0,6	1,1	1,9	3,0	4,2	6,7	9,5	13	18	23
	Jmenovitý výstupní proud (A) při vysokém zatížení (HD)	0,8	1,6	3,0	5,0	8,0	11,0	17,5	25,0	33,0	47,0	60,0
	Jmenovitý výstupní proud (A) při normálním zatížení (ND)	1,2	1,9	3,5	6,0	9,6	12,0	21,0	30,0	40,0	56,0	69,0
	Max. výstupní napětí	Úměrné vstupnímu napětí: 0..480 V										
	Max. výstupní frekvence	400 Hz										
Napájení	Jmenovité vstupní napětí a frekvence	1 fázové 200..240 V AC 50/60 Hz 3 fázové 200..240 V AC 50/60 Hz										
	Přípustné kolísání napětí	–15%..+10%										
	Přípustné kolísání frekvence	+5%										

1. Založen na standardním 4 pólovém motoru za účelem maximálního využití výstupního výkonu motoru:
Režim vysokého provozního zatížení (HD) se 150% přetížitelností
Režim normálního provozního zatížení (ND) se 120% přetížitelností

400 V modely

3 fázové: VZA-□		40P2	40P4	40P7	41P5	42P2	43P0	44P0	45P5	47P5	4011	4015
Motor kW[1]	Pro nastavení HD (vysoké zatížení)	0,2	0,4	0,75	1,5	2,2	3,0	4,0	5,5	7,5	11	15
	Pro nastavení ND (normální zatížení)	0,37	0,75	1,5	2,2	3,0	3,7	5,5	7,5	11	15	18,5
Výstupní charakteristiky	Výkon měniče kVA	0,9	1,4	2,6	3,7	4,2	5,5	7,2	9,2	14,8	18	24
	Jmenovitý výstupní proud (A) při vysokém zatížení (HD)	1,2	1,8	3,4	4,8	5,5	7,2	9,2	14,8	18,0	24	31
	Jmenovitý výstupní proud (A) při normálním zatížení (ND)	1,2	2,1	4,1	5,4	6,9	8,8	11,1	17,5	23	31	38
	Max. výstupní napětí	0..480V (úměrné vstupnímu napětí)										
	Max. výstupní frekvence	400 Hz										
Napájení	Jmenovité vstupní napětí a frekvence	3 fázové 380..480 V AC 50/60 Hz										
	Přípustné kolísání napětí	–15%..+10%										
	Přípustné kolísání frekvence	+5%										

1. Založen na standardním 4 pólovém motoru za účelem maximálního využití výstupního výkonu motoru:
Režim vysokého provozního zatížení (HD) se 150% přetížitelností
Režim normálního provozního zatížení (ND) se 120% přetížitelností

Technické údaje

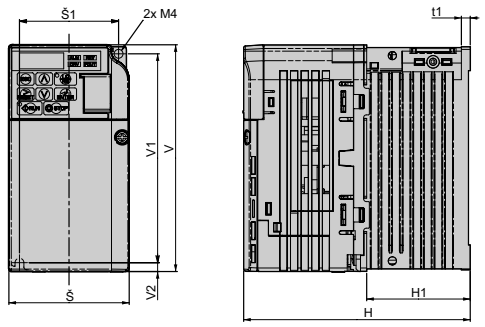
Společné technické údaje

Číslo modelu VZA-□		Technické údaje
Řídicí funkce	Způsoby řízení	Sinusový průběh s pulsně šířkovou modulací (řízení napětí v závislosti na frekvenci, proudové vektorové řízení bez zpětné vazby)
	Rozsah výstupní frekvence	0,1..400 Hz
	Tolerance frekvence	Nastavená digitální hodnota: ±0,01% (–10..+50 °C)
		Nastavená analogová hodnota: ±0,1% (25 ±10 °C)
	Rozlišení nastavené hodnoty frekvence	Nastavená digitální hodnota: 0,01 Hz (<100 Hz), 0,1 Hz (>100 Hz)
		Nastavená analogová hodnota: 1/1000 maximální frekvence
	Rozlišení výstupní frekvence	0,01 Hz
	Přetížitelnost	Vysoké provozní zatížení: 150% jmenovitého výstupního proudu po dobu jedné minuty Normální provozní zatížení: 120% jmenovitého výstupního proudu po dobu jedné minuty
	Nastavení frekvence	0..10 V (20 kΩ), 4..20 mA (250 Ω), 0..20 mA (250 Ω) Vstup sledu pulsů, nastavení frekvence (volitelné)
	Brzdný točivý moment (krátkodobý špičkový točivý moment)	Krátkodobý průměrný točivý moment při zpomalování: 150% (výkon až 1,5 kW), 100% (výkon 1,5 kW), 50% (výkon 2,2 kW), 20% (vyšší upřednostňovaná frekvence) Trvalý regenerační točivý moment: Přibližně 20% (125% s volitelným brzdným odporem, 10 % ED, 10 s, s vestavěným brzdným tranzistorem)
	Závislost napětí a frekvence	Lze naprogramovat jakýkoli poměr napětí a frekvence
Rozsah funkcí	Vstupní signály	Lze vybrat sedm z následujících vstupních signálů: Chod dopředu a zpětný chod 3-vodičové ovládání, resetování při poruše, detekce externí závady (kontaktní vstup NO/NC), vícekroková regulace otáček, řízení pomocí regulátoru, volba doby zrychlení a zpomalení, externí blokování, řízení vyhledávání rychlosti, řízení NAHORU/DOLŮ (UP/DOWN), řízení pozastavení zrychlení a zpomalení, výběr ovládání MÍSTNÍ/VZDÁLENÉ (LOCAL/REMOTE), výběr řízení z komunikace/řídících svorek, selhání nouzového zastavení, výstraha při nouzovém zastavení, samočinný test
	Výstupní signály	Lze vybírat následující výstupní signály (kontaktní výstup NO/NC, 2 výstupy s optoelektrickými členy): chyba, provoz, nulové otáčky, dosažení otáček, detekce frekvence (výstupní frekvence <= nebo => nastavená hodnota), detekce překročení točivého momentu, nezávažná chyba, sepnutí blokování, pracovní režim, měnič připraven ke spuštění, průběh opakování po chybě, průběh detekce podpětí, zpětný chod, průběh vyhledávání otáček, datový výstup prostřednictvím komunikace.
	Standardní funkce	Vektorové řízení s otevřenou smyčkou, automatické zvýšení točivého momentu v celém rozsahu, vyrovnání skluzu, 17 kroková regulace otáček (max.), restartování po dočasném výpadku proudu, brzdící proud DC při zastavení a spuštění (50 % jmenovitého proudu měniče, 0,5 sek. nebo méně), zisk a sklon referenční frekvence, rozhraní MEMOBUS (RS-485/422, max. 115Kb/s), opakování po chybě, vyhledávání otáček, nastavení horního a dolního limitu frekvence, detekce překročení točivého momentu, přeskakovaná frekvence, přepínání času zrychlení/zpomalení, zákaz zrychlení/zpomalení, S-křivka zrychlení/zpomalení, řízení PID, řízení úspory energie, kopírování parametrů.
	Analogové vstupy	2 analogové vstupy, 0..10 V, 4..20 mA, 0..20 mA
	Časy brzdění a zrychlení	0,01..6000 s
	Displej	Volitelně frekvence, proud nebo nastavená hodnota
		Chybové a stavové LED indikátory
Ochranné funkce	Ochrana proti přetížení motoru	Elektronické nadproudové tepelné relé
	Okamžitý nadproud	Zastavení motoru doběhem při přibližně 250 % jmenovitého proudu měniče
	Přetížení	Vysoké provozní zatížení: Zastavení motoru doběhem za 1 minutu při přibližně 150% jmenovitého výstupního proudu měniče Běžný provoz: Zastavení motoru doběhem za 1 minutu při přibližně 120% jmenovitého výstupního proudu měniče
	Přepětí	Zastavení motoru doběhem, pokud napětí na DC sběrnici překročí 410 V (dvojnásobek u 400 V modelů)
	Podpětí	Zastavení pokud napětí na DC sběrnici klesne pod přibližně 190 V nebo méně (dvojnásobek u 400 V modelů) (přibližně 150 V nebo méně u 1 fázové řady)
	Činnost při krátkodobém výpadku	Lze vybírat následující položky: není poskytnuta (zastavení, pokud výpadek trvá 15 ms a více), nepřetržitý provoz v případě výpadku proudu na přibližně 0,5 s nebo kratší, nepřetržitý provoz
	Přehřátí chladících žeber	Chráněno termistorem
	Úroveň ochrany proti náhlému zastavení	Ochrana proti náhlému zastavení během zrychlení a zpomalování a při provozu s konstantními otáčkami
	Závada uzemnění	Chráněno elektronickým obvodem (provozní úroveň je přibližně 250 % jmenovitého výstupního proudu)
	Indikace nabití	Indikuje stav, kdy napětí hlavního obvodu je minimálně 50 V.
Okolní podmínky	Stupeň krytí	IP20, NEMA1
	Chlazení	Ventilátor chlazení je dodáván pro 200 V, 0,75 kW (1k) (1 nebo 3 fázový) 400 V, 1,5 kW (2k) (3 fázový), ostatní jsou chlazeny samočinně
	Okolní vlhkost	95 % relativní vlhkosti a méně (bez kondenzace)
	Teplota při skladování	-20 °C..+60 °C (krátkodobá překročení teploty během přepravy)
	Instalace	Vnitřní (bez agresivních plynů, prachu atd.)
	Nadmořská výška	Max. 1000 m
	Vibrace	Až 1 G pro 10 až 20 Hz, až 0,65 G pro 20 až 50 Hz

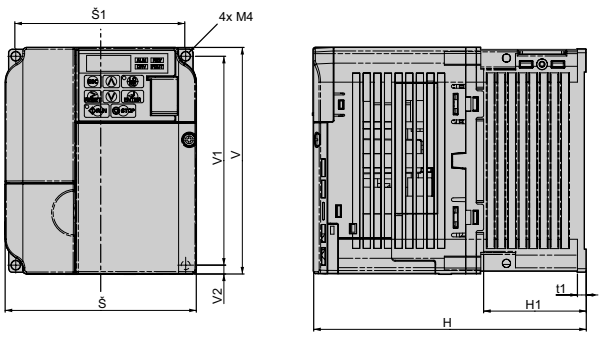
Rozměry

Modely s IP 20, 0,1 až 4 kW

Obrázek 1

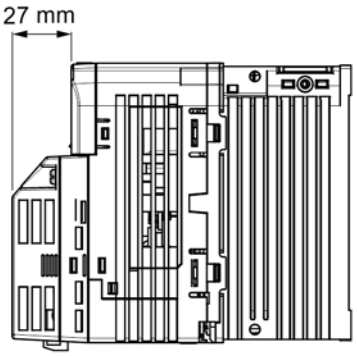


Obrázek 2

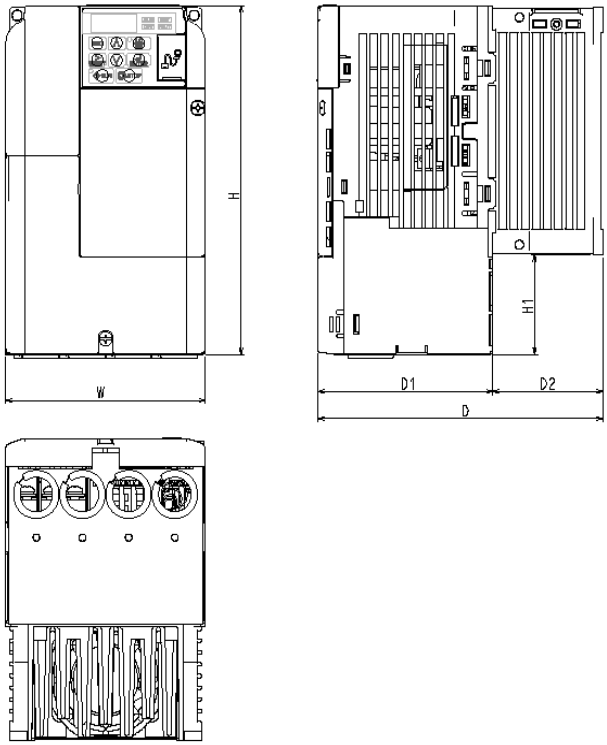


Napět'ová třída	Max. využitelný výstupní motorový výkon v kW	Model měniče VZA	Obrázek	Rozměry v mm										
				Š1	V1	Š	V	H	t1	V2	H1	V3	V4	Hmot-nost
1 fázové 200 V	0,12	B0P1	1	56	118	68	128	76	3	5	6,5	-	-	0,6
	0,25	B0P2												0,7
	0,55	B0P4						108	5		38,5			1,0
	1,1	B0P7	2	96		108		137,5			58			1.5
	1,5	B1P5						154						1,5
	2,2	B2P2		128		140		163			65			2,1
	4,0	B4P0	Ve vývoji											
3 fázové 200 V	0,12	20P1	1	56	118	68	128	76	3	5	6,5	-	-	0,6
	0,25	20P2												0,6
	0,55	20P4						108	5		38,5			0,9
	1,1	20P7						128						1,1
	1,5	21P5	2	96		108		129			58			1,3
	2,2	22P2						137,5						1,4
	4,0	24P0		128		140		143			65			2.1
	5.5	25P5	3	122	248	140	254	140	-	6	55	13	6,2	3,8
	7,5	27P5												3,8
	11	2011		160	284	180	290	163		8	75	15		5,5
	15	2015		192	336	220	358	187		7	78		7,2	9,2
3 fázové 400 V	0,37	40P2	2	96	118	108	128	81	5	5	10	-	-	0,8
	0,55	40P4						99			28			1,0
	1,1	40P7						137,5			58			1,4
	1,5	41P5						154						1,5
	2,2	42P2												1,5
	3,0	43P0												1,5
	4,0	44P0		128		140		143			65			2,1
	5,5	45P5	3	122	248	140	254	140	-	6	55	13	6	3,8
	7,5	47P5											6,2	3,8
	11	4011		160	284	180	290	143		8		15	6	5,2
	15	4015						163			75			5,5

V1000 + volitelný modul

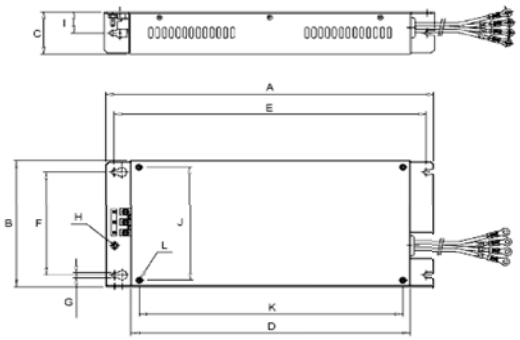


Rozměry s vestavěným filtrem



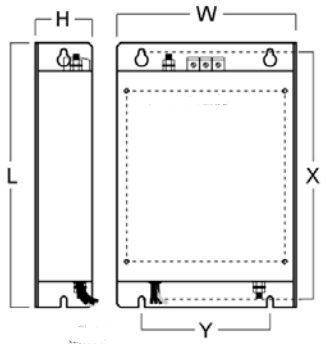
VZA-	Rozměry v mm					
	Š	V	V1	H1	H2	H
B0P1	68	178	50	69,5	6,5	76
B0P2						
B0P4				79,5	38,5	118
B0P7	108			77.9	59,6	137,5
B1P5				89,4	64,6	154
B2P2	140	183	55	96.4	66,6	163
B4P0	Ve vývoji					
40P2	108	178	50	69,4	11,6	81
40P4					29,6	99
40P7				77,9	59,6	137,5
41P5				94,4		154
42P2						
43P0						
44P0	140	183	55	76,4	66,6	143
45P5	Ve vývoji					
47P5						
4011						
4015						

Filtry Schaffner pod měnič



Model Schaffner		Rozměry											
		A	B	C	H	E	F	G	V	I	J	K	L
3 x 200 V	A1000-FIV2010-SE	194	82	50	160	181	62	5,3	M5	25	56	118	M4
	A1000-FIV2020-SE	169	111	50	135	156	91	5.5	M5	25	96	118	M4
	A1000-FIV2030-SE	174	144	50	135	161	120	5,3	M5	25	128	118	M4
	A1000-FIV2050-SE	Ve vývoji											
	A1000-FIV2100-SE												
1 x 200 V	A1000-FIV1010-SE	169	71	45	135	156	51	5.3	M5	22	56	118	M4
	A1000-FIV1020-SE	169	111	50	135	156	91	5.3	M5	25	96	118	M4
	A1000-FIV1030-SE	174	144	50	135	161	120	5,3	M5	25	128	118	M4
	A1000-FIV1040-SE	174	144	50	135	161	150	5	M5	25	158	118	M4
3 x 400 V	A1000-FIV3005-SE	169	111	45	135	156	91	5,3	M5	22	96	118	M4
	A1000-FIV3010-SE	169	111	45	135	156	91	5,3	M5	22	96	118	M4
	A1000-FIV3020-SE	174	144	50	135	161	120	5	M5	25	128	118	M4
	A1000-FIV3030-SE	304	184	56	264	288	150	6	M5	28	164	244	M5
	A1000-FIV3050-SE	Ve vývoji											

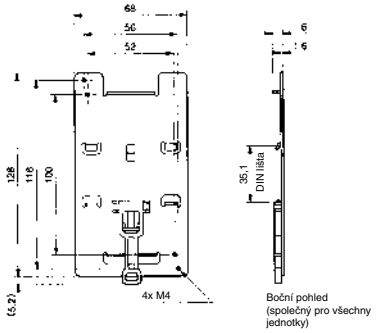
Filtry Rasmi pod měnič



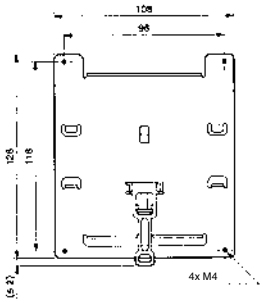
Model Rasmi		Rozměry						Hmotnost
		Š	V	L	X	Y	M	kg
3 x 200 V	A1000-FIV2010-RE	82	50	194	181	62	M4	0,8
	A1000-FIV2020-RE	111	50	194	181	62	M4	1.1
	A1000-FIV2030-RE	144	50	174	161	120	M4	1.3
	A1000-FIV2060-RE	150	52	320	290	122	M5	2,4
	A1000-FIV2100-RE	188	62	362	330	160	M5	4,2
1 x 200 V	A1000-FIV1010-RE	71	45	169	156	51	M4	0,6
	A1000-FIV1020-RE	111	50	169	156	91	M4	1,0
	A1000-FIV1030-RE	144	50	174	161	120	M4	5,3
	A1000-FIV1040-RE	Ve vývoji						
3 x 400 V	A1000-FIV3005-RE	111	45	169	156	91	M4	1,1
	A1000-FIV3010-RE	111	45	169	156	91	M4	1,1
	A1000-FIV3020-RE	144	50	174	161	120	M4	1.3
	A1000-FIV3030-RE	150	52	306	290	122	M5	2,1
	A1000-FIV3050-RE	182	62	357	330	160	M5	2,9

Přípravek pro montáž na DIN lištu

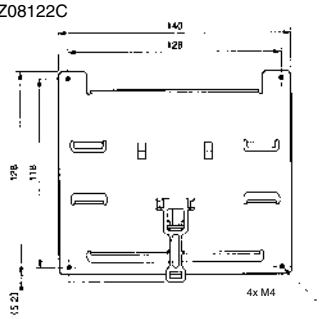
EZZ08122A



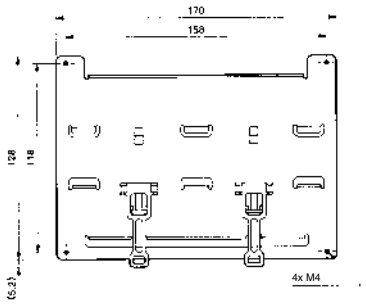
EZZ08122B



EZZ08122C



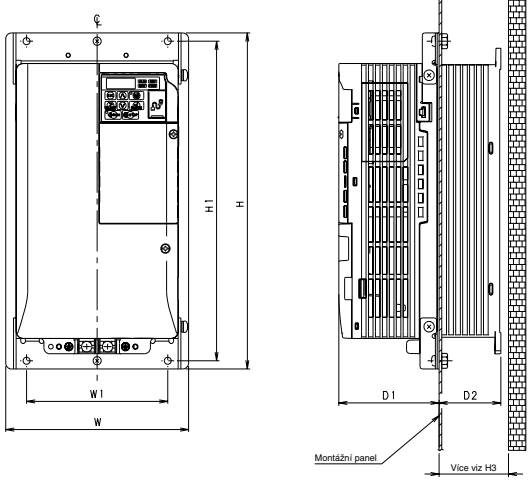
EZZ08122D



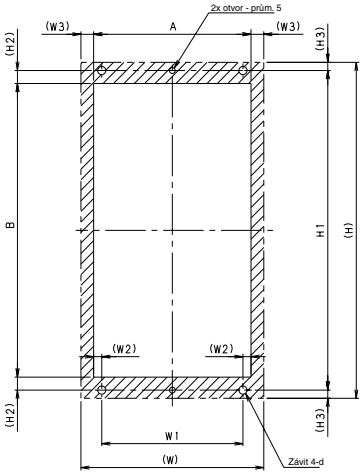
Měnič		Přípravek pro montáž na DIN lištu
3 fázové 200 V AC	VZA – 20P1/20P2/20P4/20P7	EZZ08122A
	VZA – 21P5/22P2	EZZ08122B
	VZA – 24P0	EZZ08122C
1 fázové 200 V AC	VZA – B0P1/B0P2/B0P4	EZZ08122A
	VZA – B0P7/B1P5	EZZ08122B
	VZA – B2P2	EZZ08122C
	VZA – B4P0	EZZ08122D
3 fázové 400 V AC	VZA – 40P2/40P4/40P7/41P5/42P2	EZZ08122B
	VZA – 44P0	EZZ08122C

Příslušenství chladiče a rozměry výřezu panelu

Příslušenství chladiče pro externí montáž



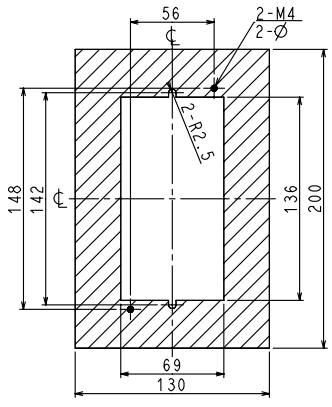
Výstupek na panelu pro externí montáž chladících žeber (chladič)



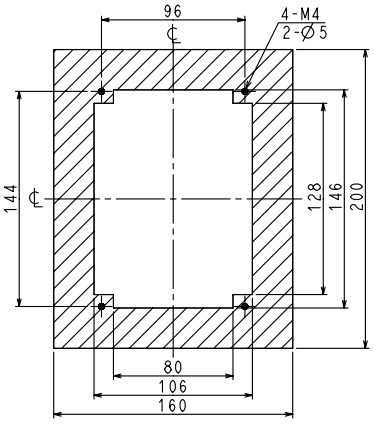
Obr. 1

VZA		Reference	Rám							Výřez panelu						
			Š	V	Š1	V1	H1	H2	H3	Obr.	(Š2)	(Š3)	(V2)	(V3)	A	B
3 x 200 V	20P1	100-034-075	68	128	56	118	69.2	12	30	2	-					
	20P2															
	20P4	100-034-076						42	50							
	20P7	100-034-077						62	70							
	21P5	100-034-079	108		96		71	58	70	3	-					
	22P2						79.5									
	24P0	100-034-080	140		128		86,5	53,5	60	4	-					
	25P5	100-036-300	158	286	122	272	86,6	53,4	60	1	9	9	8,5	7	140	255
	27P5															
	2011	100-036-301	198	322	160	308	89,6	73,4	80		10		10,5		180	287
	2015	100-036-302	241	380	192	362	110,6	76,4	85		14	10,5	10,5	9	220	341
1 x 200 V	B0P1	100-034-075	68	128	56	118	69,2	12	30	2	-					
	B0P2															
	B0P4	100-034-076					79,2	42	50							
	B0P7	100-035-418	108		96		79,5	58	70	3	-					
	B1P5	100-034-079					96									
	B2P2	100-034-080	140		128		98	65		4	-					
	B4P0	100-036-357	Ve vývoji													
3 x 400 V	40P2	100-034-078	108	128	96	118	71	13,2	30	3	-					
	40P4	100-036-418						28	40							
	40P7						79,5	58	70							
	41P5	100-034-079					96									
	42P2															
	43P0															
	44P0	100-034-080	140		128		78	65		4	-					
	45P5	100-036-300	158	286	122	272	86,6	53,4	60	1	9	9	8,5	7	140	255
	47P5		198	322	160	308					10		10,5		180	287
	4011	100-036-301						73,4	80							
	4015															

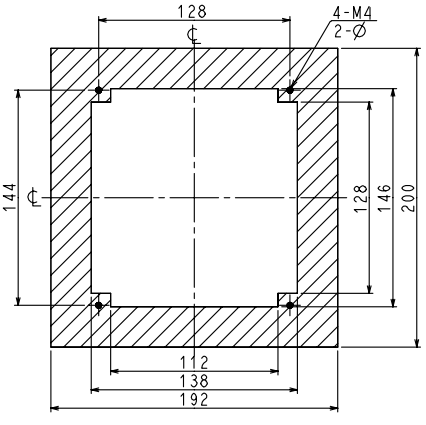
Obr. 2



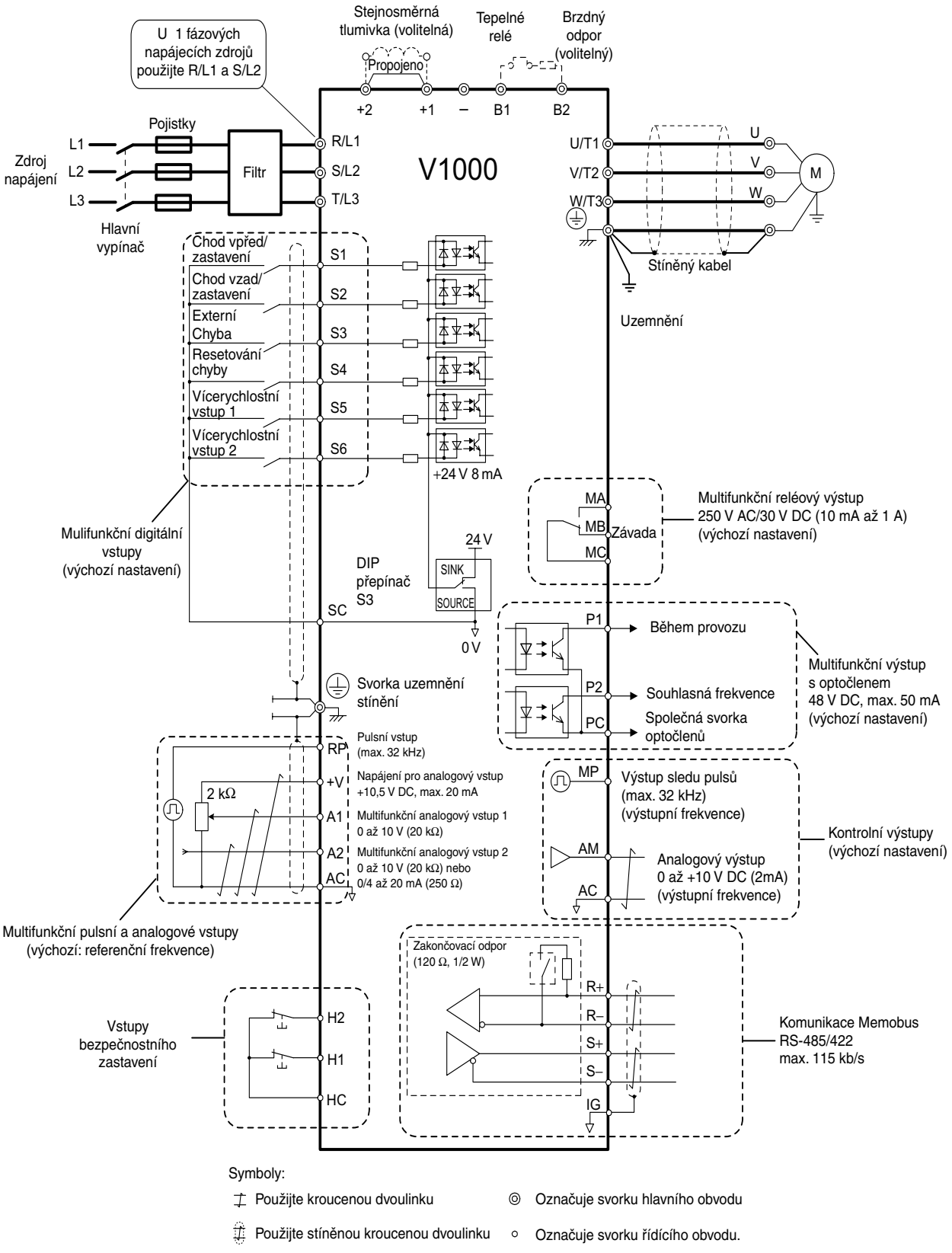
Obr. 3



Obr. 4



Standardní zapojení



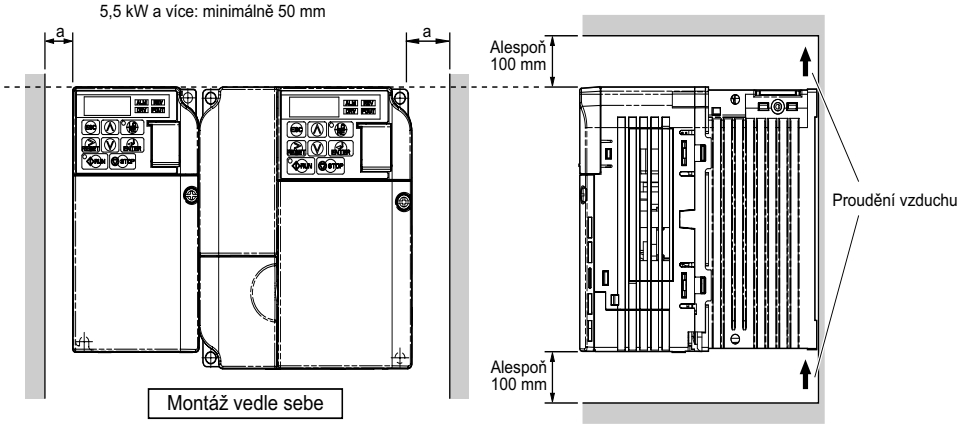
Hlavní obvod

Svorky	Název	Funkce (úroveň signálu)
R/L1, S/L2, T/L3	Vstup napájení hlavního obvodu	Používá se pro připojení napájení k přístroji. Přístroje s 1 fázovým napájením 200 V používají pouze svorky R/L1 a S/L2 (svorka T/L3 se nezapojuje)
U/T1, V/T2, W/T3	Výstup měniče	Používá se pro připojení motoru
B1, B2	Připojení brzdného odporu	Umožňuje připojit brzdný odpor nebo volitelnou jednotku s brzdným odporem.
+2, +1	Připojení stejnosměrné tlumivky	Při připojení stejnosměrné tlumivky vyjměte propojku mezi svorkami +2 a +1 (volitelné)
+1, –	Vstup stejnosměrného napájení	Pro vstup napájení (+1: kladný pól; – : záporný pól)*
⏚	Uzemnění	Pro uzemnění (uzemnění musí splňovat místní normy pro zemnění.)

Řídící obvod

Typ	č.	Název signálu	Funkce	Úroveň signálu
Digitální vstupní signály	**S1**	Výběr multifunkčního vstupu 1	Tovární nastavení: spuštěno ve stavu SEPNUTO (CLOSED), zastaveno ve stavu ROZPOJENO (OPEN).	24 V DC, 8 mA oddělено optočlenem
	S2	Výběr multifunkčního vstupu 2	Tovární nastavení: spuštěno ve stavu SEPNUTO (CLOSED), zastaveno ve stavu ROZPOJENO (OPEN).	
	S3	Výběr multifunkčního vstupu 3	Tovární nastavení: Externí závada (normálně otevřený)	
	S4	Výběr multifunkčního vstupu 4	Tovární nastavení: Resetování při chybě	
	S5	Výběr multifunkčního vstupu 5	Tovární nastavení: Vícekroká regulace rychlosti 1	
	S6	Výběr multifunkčního vstupu 6	Tovární nastavení: Vícekroká regulace rychlosti 2	
	SC	Společná svorka pro multifunkční vstupy	Společná svorka pro řídící signály	
Analogové vstupní signály	**RP**	Vstup sledu signálů hlavního rychlostního řízení	max. 32 kHz	
	FS	Napájení pro nastavení frekvence	+10 V (max. povolený proud 20 mA)	
	FR1	Ref. frekv. hlavní rychlosti	Napěťový nebo proudový vstup 0 až +10 V DC (20 kΩ) (rozlišení 1/1000) 4 až 20 mA (250 Ω) nebo 0 až 20 mA (250 Ω) Rozlišení: 1/500	
	FR2			
	FC	Společná svorka pro referenční frekvenci	0 V	
Příkaz rychlého zastavení	**HC**	Příkaz rychlého odpojení napájení	+24 V (max. povolený proud 10 mA)	
	H1	Speciální digitální vstup	Rozpojeno: Rychlé zastavení Spojeno: Běžný provoz	
	H2	Speciální digitální vstup		
Digitální výstupní signály	**MA**	NO výstup	Tovární nastavení: "závada"	Zatížitelnost kontaktu 250 V AC, 1 A nebo méně 30 V DC, 1 A nebo méně
	MB	NC výstup		
	MC	Společná svorka pro reléové výstupy		
	P1	Výstup optočlenu 1	Tovární nastavení: Během provozu	Výstup optočlenu: +48 V DC, 50 mA nebo méně
	P2	Výstup optočlenu 2	Tovární nastavení: Souhlasná frekvence	
	PC	Společná svorka pro výstupy optočleny	0 V	
Analogové výstupní signály	**PM**	Výstup sledu pulsů	max. 33 kHz	
	AM	Analogový monitorovací výstup	Tovární nastavení: "výstupní frekvence" 0 až +10 V výstupní rozlišení: 1/1000	0 až 10 V 2 mA nebo méně Rozlišení: 8 bitů
	AC	Společná svorka pro analogové monitorovací výstupy	0 V	
RS-485/422	**R+**	Komunikační vstup (+)	Pro komunikaci MEMOBUS Činnost je možná po komunikaci RS-485 nebo RS-422	RS-485/422 protokol MEMOBUS
	R–	Komunikační vstup (–)		
	S+	Komunikační výstup (+)		
	S–	Komunikační výstup (–)		

a: Požadovaný prostor se liší podle modelu:
až do 3,7 kW: minimálně 30 mm
5,5 kW a více: minimálně 50 mm



Tepelné ztráty měniče

3 fázové 200 V

Model VZA		20P1	20P2	20P4	20P7	21P5	22P2	24P0	25P5	27P5	2011	2015
Výkon měniče kVA		0,3	0,6	1,1	1,9	3,0	4,2	6,7	9,5	13	18	23
Jmenovitý proud (A) při vysokém zatížení (HD)		0.8	1.6	3	5	8	11	17,5	25	33	47,0	60,0
Jmenovitý proud (A) při běžném zatížení (ND)		1.2	1,9	3,5	6,0	9,6	12,0	21,0	30,0	40,0	56,0	69,0
Ztrátový výkon W vysoké zatížení (HD)	Chladič	4,3	7,9	16,1	27,4	54,8	70,7	110,5	231,5	239,5	347,6	437,7
	Uvnitř přístroje	7,3	8,8	11,5	15,9	23,8	30,0	43,3	72,2	81,8	117,6	151,4
	Celkový ztrátový výkon	11,6	16,7	27,7	43,3	78,6	100,6	153,8	303,7	321,3	465,2	589,1
Ztrátový výkon W běžné zatížení (ND)	Chladič	4,7	7,2	14,0	35,6	48,6	57,9	93,3	236,8	258,8	342,8	448,5
	Uvnitř přístroje	7,9	9,4	13,4	16,9	25,0	29,6	45,0	87,2	11,4	149,1	182,2
	Celkový ztrátový výkon	12,6	16,6	28,5	43,1	73,6	87,5	138,2	324,0	370,3	491,9	630,7
Způsob chlazení		Samočinné chlazení			Chlazení ventilátorem							

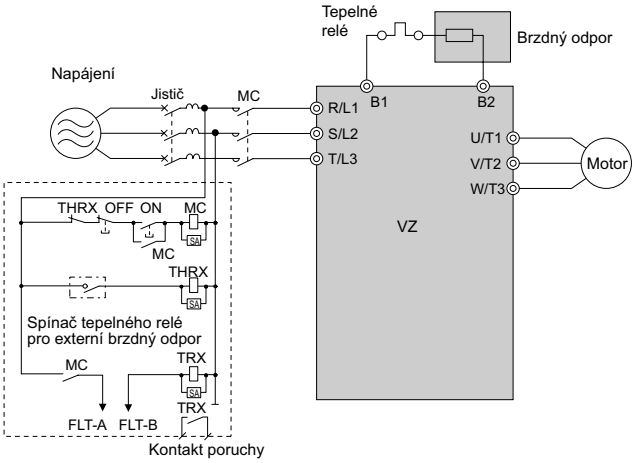
1 fázové 200 V

Model VZA		B0P1	B0P2	B0P4	B0P7	B1P5	B2P2	B4P0
Výkon měniče kVA		0,3	0,6	1,1	1,9	3,0	4,2	6,7
Jmenovitý proud (A) při vysokém zatížení (HD)		0,8	1,6	3	5	8	11	17,5
Jmenovitý proud (A) při běžném zatížení (ND)		1,2	1,9	3,5	6,0	9,6	12,0	21,0
Ztrátový výkon W vysoké zatížení (HD)	Chladič	4,3	7,9	16,1	42,5	54,8	70,7	110,5
	Uvnitř přístroje	7,4	8,9	11,5	19,0	25,9	34,1	51,4
	Celkový ztrátový výkon	11,7	16,7	27,7	61,5	80,7	104,8	161,9
Ztrátový výkon W běžné zatížení (ND)	Chladič	4,7	7,2	15,1	26,2	48,6	57,9	93,3
	Uvnitř přístroje	8,4	9,6	14,3	20,8	29,0	36,3	58,5
	Celkový ztrátový výkon	13,1	16,8	28,3	56,5	77,6	94,2	151,8
Způsob chlazení		Samočinné chlazení			Chlazení ventilátorem			

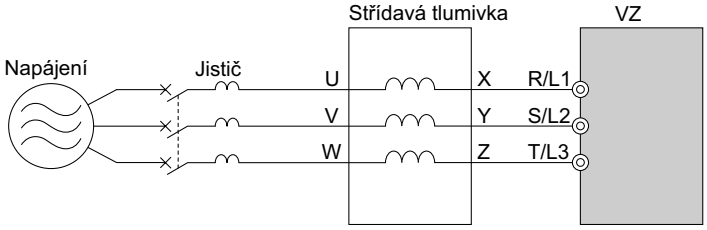
3 fázové 400 V

Model VZA		40P2	40P4	40P7	41P5	42P2	43P0	44P0	45P5	47P5	4011	4015
Výkon měniče kVA		0,9	1,4	2,6	3,7	4,2	5,5	7,2	9,2	14,8	18	24
Jmenovitý proud (A) při vysokém zatížení (HD)		1,2	1,8	3,4	4,8	5,5	7,2	9,2	14,8	18,0	24	31
Jmenovitý proud (A) při běžném zatížení (ND)		1,2	2,1	4,1	5,4	6,9	8,8	11,1	17,5	23	31	38
Ztrátový výkon W vysoké zatížení (HD)	Chladič	19,2	28,9	42,3	70,7	81,0	84,6	107,2	166,0	207,1	266,9	319,1
	Uvnitř přístroje	11,4	14,9	17,9	26,2	30,7	32,9	41,5	62,7	78,1	105,9	126,6
	Celkový ztrátový výkon	30,6	43,7	60,2	96,9	111,7	117,5	148,7	228,7	285,2	372,7	445,8
Ztrátový výkon W běžné zatížení (ND)	Chladič	8,2	15,5	26,4	37,5	49,7	55,7	71,9	170,3	199,5	268,6	298,7
	Uvnitř přístroje	9,2	13,1	15,8	20,0	26,3	29,4	43,6	78,1	105,3	142,8	152,2
	Celkový ztrátový výkon	17,4	28,6	42,2	57,5	76,0	85,1	115,5	248,4	304,8	411,4	450,9
Způsob chlazení		Samočinné chlazení			Chlazení ventilátorem							

Připojení brzdného odporu

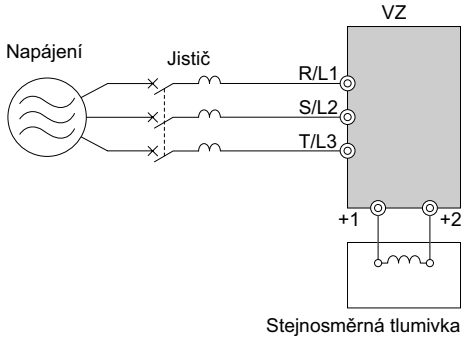


Střídavá tlumivka



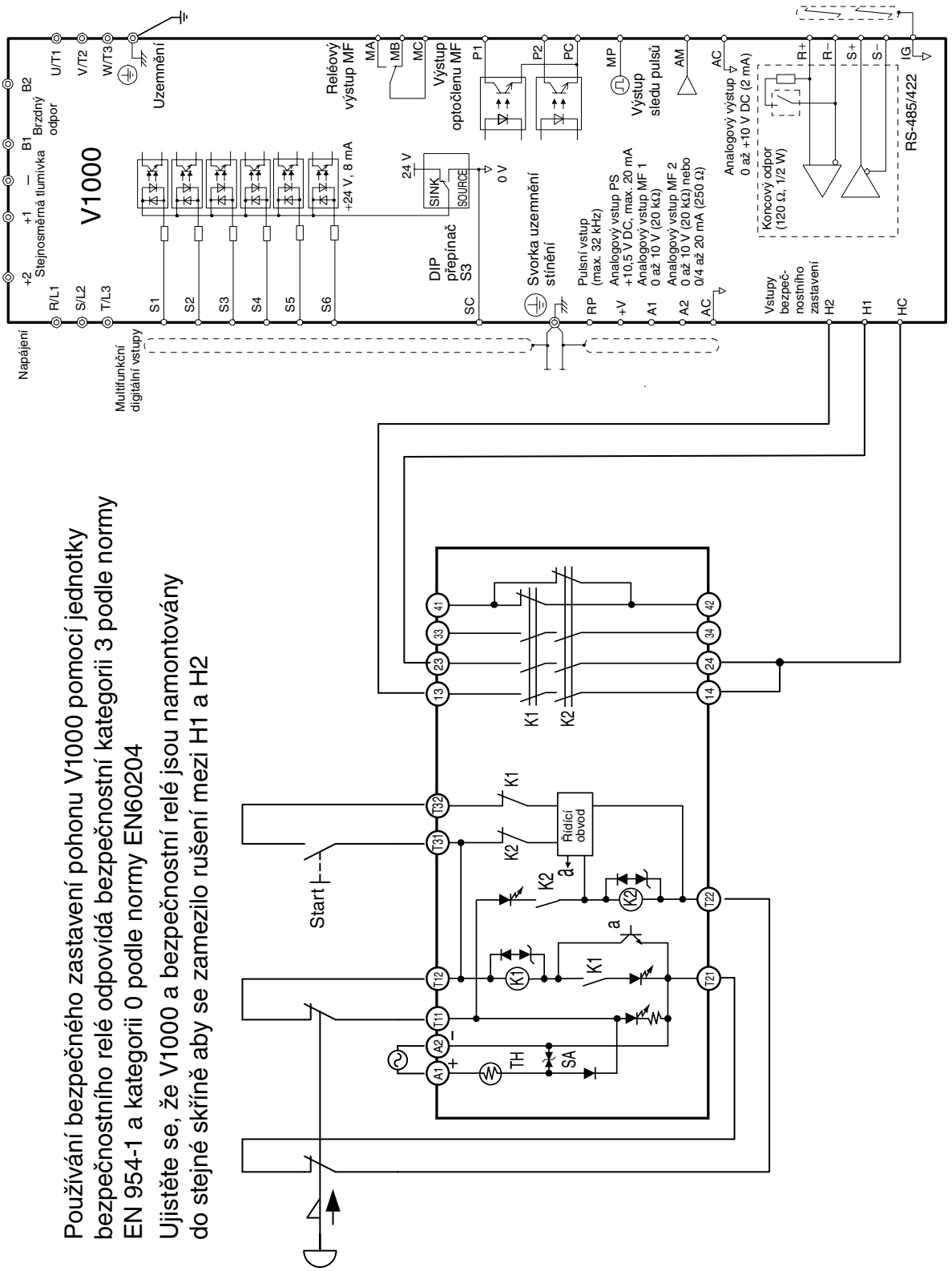
200 V			400 V		
Max. využitelný výstupní motorový výkon kW	Hodnota proudu A	Indukce mH	Max. využitelný výstupní motorový výkon kW	Hodnota proudu A	Indukce mH
0,12	2,0	2,0		------	
0,25	2,0	2,0	0,2	1,3	18,0
0,55	2,5	4,2	0,4		
1,1	5	2,1	0,75	2,5	8,4
1,5	10	1,1	1,5	5	4,2
2,2	15	0,71	2,2	7,5	3,6
4,0	20	0,53	4,0	10	2,2
5,5	30	0,35	5,5	15	1,42
7,5	40	0,265	7,5	20	1,06
11	60	0,18	11	30	0,7
15	80	0,13	15	40	0,53

Stejnosměrná tlumivka



200 V			400 V		
Max. využitelný výstupní motorový výkon kW	Hodnota proudu A	Indukce mH	Max. využitelný výstupní motorový výkon kW	Hodnota proudu A	Indukce mH
0,12	5,4	8		--------	
0,25			0,2	3,2	28
0,55			0,4		
1,1			0,75		
1,5	18	3	1,5	5,7	11
2,2			2,2		
4,0			4,0	12	6,3
5,5	36	1	5,5	23	3,6
7,5			7,5		
11	72	0,5	11	33	1,9
15			15		

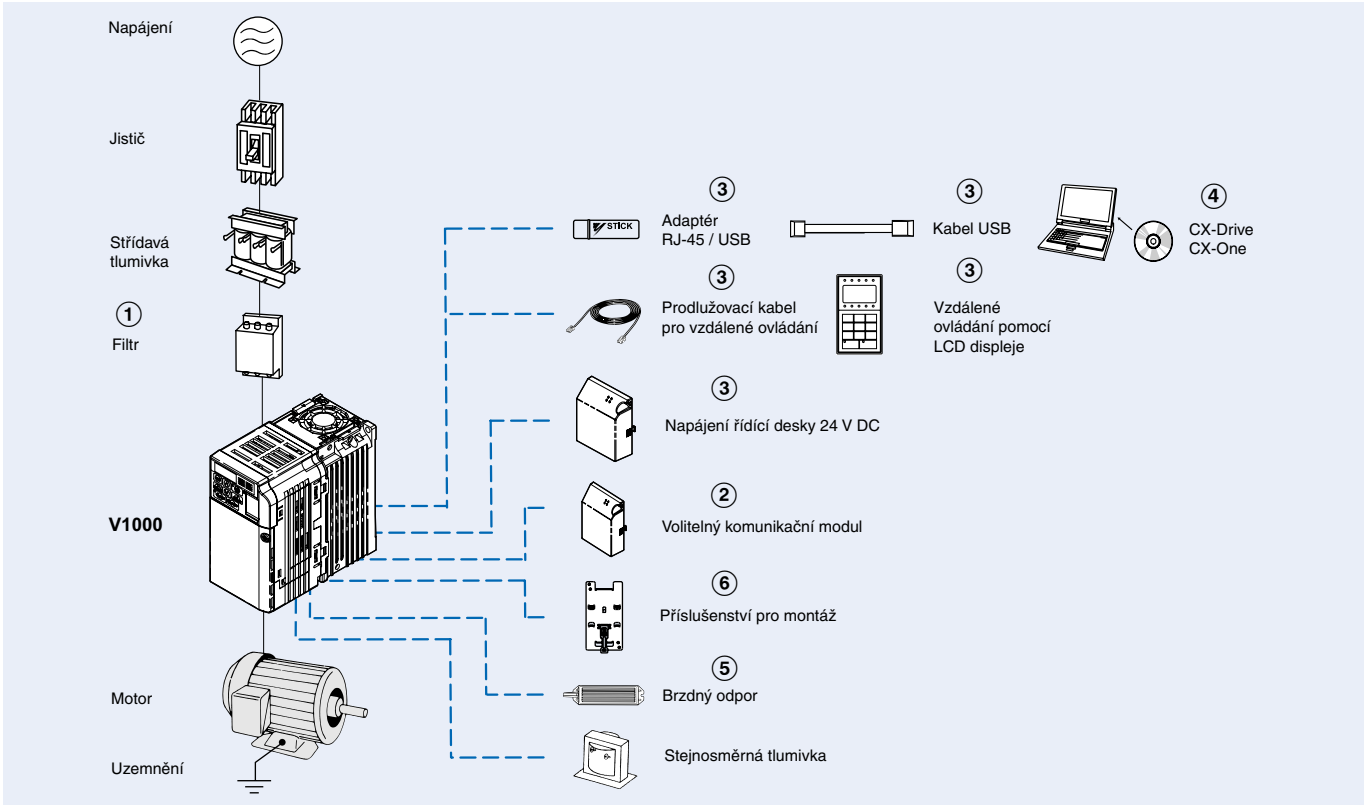
Bezpečnostní systém



Používání bezpečného zastavení pohonu V1000 pomocí jednotky bezpečnostního relé odpovídá bezpečnostní kategorii 3 podle normy EN 954-1 a kategorii 0 podle normy EN60204

Ujistěte se, že V1000 a bezpečnostní relé jsou namontovány do stejné skříně aby se zamezilo rušení mezi H1 a H2

Informace pro objednání



V1000

Technické údaje					Model	
	Vysoké provozní zatížení		Běžný provoz		Standardní	Vestavěný filtr
1 x 200 V	0,12 kW	0,8 A	0,18 kW	0,8 A	VZAB0P1BAA	VZAB0P1HAA
	0,25 kW	1,6 A	0,37 kW	1,6 A	VZAB0P2BAA	VZAB0P2HAA
	0,55 kW	3,0 A	0,75 kW	3,5 A	VZAB0P4BAA	VZAB0P4HAA
	1,1 kW	5,0 A	1,1 kW	6,0 A	VZAB0P7BAA	VZAB0P7HAA
	1,5 kW	8,0 A	2,2 kW	9,6 A	VZAB1P5BAA	VZAB1P5HAA
	2,2 kW	11,0 A	3,0 kW	12,0 A	VZAB2P2BAA	VZAB2P2HAA
	4,0 kW	17,5 A	5,5 kW	21,0 A	VZAB4P0BAA	VZAB4P0HAA
3 x 200 V	0,12 kW	0,8 A	0,18 kW	0,8 A	VZA20P1BAA	VZA20P1HAA
	0,25 kW	1,6 A	0,37 kW	1,6 A	VZA20P2BAA	VZA20P2HAA
	0,55 kW	3,0 A	0,75 kW	3,5 A	VZA20P4BAA	VZA20P4HAA
	1,1 kW	5,0 A	1,1 kW	6,0 A	VZA20P7BAA	VZA20P7HAA
	1,5 kW	8,0 A	2,2 kW	9,6 A	VZA21P5BAA	VZA21P5HAA
	2,2 kW	11,0 A	3,0 kW	12,0 A	VZA22P2BAA	VZA22P2HAA
	4,0 kW	17,5 A	5,5 kW	21,0 A	VZA24P0BAA	VZA24P0HAA
	5,5 kW	25,0 A	7,5 kW	30,0 A	VZA25P5FAA	VZA25P5HAA
	7,5 kW	33,0 A	11,0 kW	40,0 A	VZA27P5FAA	VZA27P5HAA
	11 kW	47,0 A	15,0 kW	56,0 A	VZA2011FAA	VZA2011HAA
	15 kW	60,0 A	18,5 kW	69,0 A	VZA2015FAA	VZA2015HAA
3 x 400 V	0,2 kW	1,2 A	0,37 kW	1,2 A	VZA40P2BAA	VZA40P2HAA
	0,4 kW	1,8 A	0,75 kW	2,1 A	VZA40P4BAA	VZA40P4HAA
	0,75 kW	3,4 A	1,5 kW	4,1 A	VZA40P7BAA	VZA40P7HAA
	1,5 kW	4,8 A	2,2 kW	5,4 A	VZA41P5BAA	VZA41P5HAA
	2,2 kW	5,5 A	3,0 kW	6,9 A	VZA42P2BAA	VZA42P2HAA
	3,0 kW	7,2 A	3,7 kW	8,8 A	VZA43P0BAA	VZA43P0HAA
	4,0 kW	9,2 A	5,5 kW	11,1 A	VZA44P0BAA	VZA44P0HAA
	5,5 kW	14,8 A	7,5 kW	17,5 A	VZA45P5FAA	VZA45P5HAA
	7,5 kW	18,0 A	11,0 kW	23,0 A	VZA47P5FAA	VZA47P5HAA
	11 kW	24,0 A	15,0 kW	31,0 A	VZA4011FAA	VZA4011HAA
	15 kW	31,0 A	18,5 kW	38,0 A	VZA4015FAA	VZA4015HAA

① Vstupní filtry

Měnič		Vstupní filtr Schaffner			Vstupní filtr Rasmi		
Napětí	Model VZA	Reference	Jmenovitý proud (A)	Hmotnost (kg)	Reference	Jmenovitý proud (A)	Hmotnost (kg)
3 fázové 200 V AC	20P1/20P2/20P4/20P7	A1000-FIV2010-SE	10	0,7	A1000-FIV2010-RE	10	0,8
	21P5/22P2	A1000-FIV2020-SE	20	0,9	A1000-FIV2020-RE	20	1,1
	24P0	A1000-FIV2030-SE	30	1,0	A1000-FIV2030-RE	30	1,3
	25P5/27P5	A1000-FIV2050-SE	Ve vývoji		A1000-FIV2060-RE	58	2,4
	2011/2015	A1000-FIV2100-SE			A1000-FIV2100-RE	96	4,2
1 fázové 200 V AC	B0P1/B0P2/B0P4	A1000-FIV1010-SE	10	0.5	A1000-FIV1010-RE	10	0,6
	B0P7/B1P5	A1000-FIV1020-SE	20	0,7	A1000-FIV1020-RE	20	1,0
	B2P2	A1000-FIV1030-SE	30	1,0	A1000-FIV1030-RE	30	1,1
	B4P0	A1000-FIV1040-SE	40	1,1	A1000-FIV1040-RE	40	-
3 fázové 400 V AC	40P2/40P4	A1000-FIV3005-SE	5	0,5	A1000-FIV3005-RE	5	1,1
	40P7/41P5/42P2/43P0	A1000-FIV3010-SE	10	0,75	A1000-FIV3010-RE	10	1,1
	44P0	A1000-FIV3020-SE	15	1,0	A1000-FIV3020-RE	20	1,3
	45P5/47P5	A1000-FIV3030-SE	Ve vývoji		A1000-FIV3030-RE	29	2,1
	4011/4015	A1000-FIV3050-SE			A1000-FIV3050-RE	48	2,9

② Komunikační moduly

Typ	Model	Popis	Funkce
Volitelný komunikační modul	SI-N3/V	Volitelná karta DeviceNet	• Používá se pro řízení chodu měniče, pro nastavování nebo odkazování parametrů a pro sledování výstupní frekvence, výstupního proudu nebo obdobných položek prostřednictvím komunikace s hostitelskou řídící jednotkou připojenou k síti DeviceNet.
	SI-P3/V	Volitelná karta PROFIBUS-DP	• Používá se pro řízení chodu měniče, pro nastavování nebo odkazování parametrů a pro sledování výstupní frekvence, výstupního proudu nebo obdobných položek prostřednictvím komunikace s hostitelskou řídící jednotkou připojenou ke sběrnici PROFIBUS-DP.
	SI-S3/V	Volitelná karta CANopen	• Používá se pro řízení chodu měniče, pro nastavování nebo odkazování parametrů a pro sledování výstupní frekvence, výstupního proudu nebo obdobných položek prostřednictvím komunikace s hostitelskou řídící jednotkou připojenou k síti CANopen.
	A1000 – CRT1	Volitelná karta CompoNet	• Ve vývoji

③ Příslušenství

Typy	Model	Popis	Funkce
Digitální ovládací panel	JVOP-180	Vzdálené ovládání pomocí LCD displeje	Ovládání pomocí LCD displeje s podporou výběru jazyka
	72606-WV001	Kabel pro vzdálené ovládání (1 m)	Kabel pro připojení vzdáleného ovládání
	72606-WV003	Kabel pro vzdálené ovládání (3 m)	
Příslušenství	JVOP-181	Převodník USB/kabel USB	Převodník USB s funkcí kopírování a zálohování
	PS-UDC24	Volitelný modul 24 V DC	Napájení řídící desky 24V DC

④ Počítačový software

Typy	Model	Popis	Instalace
Software	CX-drive	Počítačový software	Nástroj pro konfiguraci a sledování
	CX-One	Počítačový software	Nástroj pro konfiguraci a sledování

⑤ Brzdná jednotka, brzdný odpor

Měnič					Brzdný odpor			
Napětí	Max. využitelný výstupní motorový výkon v kW	Model měniče VZA		Lze připojit min. odpor Ω	Typ připojitelný k měniči (3 %ED, max. 10 sek.)			
		3 fázový	1 fázový		ERF-150WJ_	odpor Ω	počet použitých	Brzdný točivý moment v %
200 V (1 fázový nebo 3 fázový)	0,12	20P1	B0P1	300	401	400	1	220
	0,25	20P2	B0P2	300	401	400	1	220
	0,55	20P4	B0P4	200	201	200	1	220
	1,1	20P7	B0P7	120	201	200	1	125
	1,5	21P5	B1P5	60	101	100	1	125
	2,2	22P2	B2P2	60	700	70	1	120
	4.0	24P0	B4P0	32	620	62	1	100
	5,5	25P5	–	16	----	---		
	7.5	27P5	–	9,6				
	11	2011		9,6				
	15	2015		9,6				
400 V (3 fázový)	0,37	40P2	–	750	751	750	1	230
	0,55	40P4	–	750	751	750	1	230
	1,1	40P7	–	510	751	750	1	130
	1,5	41P5	–	240	401	400	1	125
	2,2	42P2	–	200	301	300	1	115
	3,0	43P0	–	100	401	400	2	105
	4,0	44P0	–					
	5,5	45P5	–	32	----	----		
	7,5	47P5	–	32				
	11	4011	-	20				
	15	4015	-	20				

⑥ montážní příslušenství

Typy	Model	Popis	Použitelné pro modely
DIN lišta	EZZ08122A	Nezbytné pro montáž měniče na DIN lištu	VZA-20P1/20P2/20P4/20P7 VZA-B0P1/B0P2/B0P4
	EZZ08122B		VZA-21P5/22P2 VZA-B0P7/B1P5 VZA-40P2/40P4/40P7/41P5/42P2
	EZZ08122C		VZA-24P0 VZA-B2P2 VZA-44P0
	EZZ08122D		VZA-B4P0
Příslušenství pro montáž měniče s chladičem vně rozváděčeu	100-034-075	Další součásti pro montáž měniče s chladičem na vnější straně panelu	VZA-20P1/20P2 VZA-B0P1/ B0P2
	100-034-076		VZA-20P4 VZA-B0P4
	100-034-077		VZA-20P7
	100-034-078		VZA-40P2
	100-034-079		VZA-21P5/ 22P2 VZA-B1P5 VZA-41P5/42P2/43P0
	100-034-080		VZA-24P0 VZA-B2P2 VZA-44P0
	100-036-357		VZA-B4P0
	100-036-418		VZA-B0P7 VZA-40P2/40P4
	100-036-300		VZA-25P5/27P5 VZA-45P5/47P5
	100-036-301		VZA-2011 VZA-4011/4015
	100-036-302		VZA-2015

Cat. No. I68E-CZ-01 **V zájmu zlepšování výrobku podléhají technické údaje změnám bez oznámení.**

OMRON
YASKAWA

OMRON EUROPE B.V. Wegalaan 67-69, NL-2132 JD, Hoofddorp, Nizozemí. Tel: +31 (0) 23 568 13 00 Fax: +31 (0) 23 568 13 88 www.omron-industrial.com

ČESKÁ REPUBLIKA
Omron Electronics spol. s r.o.
Jankovcova 53, CZ-170 00, PRAHA 7
Tel: +420 234 602 602
Fax: +420 234 602 607
www.omron-industrial.cz

Belgie
Tel: +32 (0) 2 466 24 80
www.omron.be

Dánsko
Tel: +45 43 44 00 11
www.omron.dk

Finsko
Tel: +358 (0) 207 464 200
www.omron.fi

Francie
Tel: +33 (0) 1 56 63 70 00
www.omron.fr

Itálie
Tel: +39 02 326 81
www.omron.it

Maďarsko
Tel: +36 1 399 30 50
www.omron.hu

Německo
Tel: +49 (0) 2173 680 00
www.omron.de

Nizozemí
Tel: +31 (0) 23 568 11 00
www.omron.nl

Norsko
Tel: +47 (0) 22 65 75 00
www.omron.no

Polsko
Tel: +48 (0) 22 645 78 60
www.omron.pl

Portugalsko
Tel: +351 21 942 94 00
www.omron.pt

Rakousko
Tel: +43 (0) 2236 377 800
www.omron.at

Rusko
Tel: +7 495 745 26 64
www.omron-industrial.ru

Španělsko
Tel: +34 913 777 900
www.omron.es

Švédsko
Tel: +46 (0) 8 632 35 00
www.omron.se

Švýcarsko
Tel: +41 (0) 41 748 13 13
www.omron.ch

Turecko
Tel: +90 (0) 216 474 00 40
www.omron.com.tr

Velká Británie
Tel: +44 (0) 870 752 08 61
www.omron.co.uk

Blízký východ a Afrika
Tel: +31 (0) 23 568 11 00
www.omron-industrial.com

Další zastoupení společnosti Omron
www.omron-industrial.com

Autorizovaný distributor:

Řídicí systémy
• Programovatelné automaty • Programovatelné terminály • Vzdálené vstupy a výstupy

Pohony a řízení pohybu
• Jednotky pro řízení pohybu • Servosystémy • Měniče

Komponenty pro řízení
• Regulátory teploty • Napájecí zdroje • Časovače • Čítače • Programovatelná relé
• Digitální zobrazovače • Elektromechanická relé • Monitorovací prvky
• Polovodičová relé • Koncové spínače • Spínací tlačítka • Nízkonapěťová spínací technika

Senzory a bezpečnost
• Fotoelektrické senzory • Indukční senzory • Kapacitní a tlakové senzory • Kabely s konektory
• Senzory pro měření vzdálenosti a šířky • Kamerové systémy • Bezpečnostní sítě
• Bezpečnostní relé • Bezpečnostní senzory • Bezpečnostní spínače s blokováním

KPP_V1000_CZ02_0607

Přestože přípravě tohoto dokumentu byla věnována maximální pozornost společností Omron Europe BV, jejich poboček a partnerských společností, nelze zaručit bezchybnost a úplnost informací popsaných v tomto dokumentu. Vyhrazujeme si právo dokumentaci kdykoli a jakkoli měnit bez předchozího upozornění.